

**ASSOCIATION CIPRA COMMISSION INTERNATIONALE POUR LA PROTECTION DES
ALPES
9494 SCHAAN**

BILAN

(CHF)

ACTIFS	<u>31.12.2024</u>	<u>31.12.2023</u>
A. Actif immobilisé		
I. Immobilisations corporelles, y compris le bien immobilier		
1. Autres placements, équipement professionnel, mobilier et installations de bureau	16'833.80	23'202.31
2. Immeuble de Bureaux Kirchstrasse	<u>1'805'882.64</u>	<u>1'922'391.20</u>
Total du capital engagé	<u>1'822'716.44</u>	<u>1'945'593.51</u>
B. Actif circulant		
I. Créances	134'161.49	133'562.13
II. Disponibilité (Banque et Caisse) comptes postaux, chèques et solde en caisse	<u>1'135'996.80</u>	<u>915'923.48</u>
Total du capital d'exploitation	<u>1'270'158.29</u>	<u>1'049'485.61</u>
C. Comptes actifs de régularisation	<u>10'183.24</u>	<u>22'384.80</u>
TOTAL ACTIFS	<u>3'103'057.97</u>	<u>3'017'463.92</u>

**ASSOCIATION CIPRA COMMISSION INTERNATIONALE POUR LA PROTECTION DES ALPES
9494 SCHAAN**

BILAN

(CHF)

PASSIFS	<u>31.12.2024</u>	<u>31.12.2023</u>
A. Capital propre		
I. Fond associatif au 1.1.	432'089.91	416'192.97
II. Résultat de l'exercice annuel	<u>2'561.90</u>	<u>15'896.94</u>
Fond associatif au 31.12.	434'651.81	432'089.91
B. Provisions et fonds	1'395'504.00	1'386'504.00
C. Dettes	751'664.64	746'213.95
D. Comptes passifs de régularisation	<u>521'237.52</u>	<u>452'656.06</u>
Total du capital dû à des tiers	<u>2'668'406.16</u>	<u>2'585'374.01</u>
TOTAL PASSIFS	3'103'057.97	3'017'463.92